



#### EC-Type Examination Certificate

(2) Equipment or Protective Systems Intended for use in Potentially Explosive Atmospheres

Directive 94/9/EC

(3) EC-Type Examination Certificate Number:

#### **FTZÚ 07 ATEX 0068**

(4) Equipment or protective system: Operating, control and signal equipment type X.SA0, X.SA1, X.SA2

(5) Manufacturer: GENERI, s.r.o.

(6) Address: Uničovská 50, 787 01 ŠUMPERK, Czech Republic

- (7) This equipment or protective system and any of acceptable variation thereto is specified in the schedule to this certificate and the documents therein referred to.
- (8) The Physical Technical Testing Institute, notified body number 1026 in accordance with Article 9 of the Council Directive 94/9/EC of 23 March 1994, certifies that this equipment or protective system has been found to comply with the Essential Health and Safety Requirements relating to the design and construction of equipment and protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres given in Annex II to the Directive.

The examination and test results are recorded in confidential Report N°

07/0068 dated 14 September 2007

(9) Compliance with Essential Health and safety requirements has been assured by compliance with:

EN 60079-0:2007; EN 60079-1:2004; EN 600<mark>79-7:2007; EN 60079-11:2007; EN 60079-18:2005; EN 61241-0:2007; EN 61 241-1:2005</mark>

- (10) If the sign "X" is placed after the certificate number, it indicates that the equipment or protective system is subject to special conditions for safe use specified in the schedule to this certificate.
- (11) This EC-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE relates only to the design, examination and testing of the specified equipment or protective system in accordance to the directive 94/9/EC. Further requirements of the Directive apply to the manufacturing process and supply of this equipment or protective system. These are not covered by this certificate.
- (12) The marking of the equipment or protective system shall include following:

| I 2GD Ex de, demb tD IIC T6, T5 T85°C, T100°C -55°C≤Ta≤+80°C | II 2GD Ex e, emb tD II T6, T5 T85°C, T100°C -55°C≤Ta≤+80°C

only for type X.SA2 and X20SA1: (Ex) I M2 Ex e, de, emb, demb I

This EC-Type Examination Certificate is valid till: 30.09.2012

Responsible person:

Dipl. Ing. Šindler Jaroslav

Head of certification body

Date of issue: 20.09.2007

Page: 1/3

Annex: 1 (2 pages)

This certificate is granted subject to the deneral conditions of the Physical Technical Testing Institute.

This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.



(13) Schedule

#### (14) EC-Type Examination Certificate N° FTZÚ 07 ATEX 0068

(15) Description of Equipment or Protective System:

The device boxes type X.SA0 (KEMA 02 ATEX 2031U, PTB 98 ATEX 3101U, KEMA 02 ATEX 2088U) are made from special Al alloy according to DIN 1725 (AlSi12) and surface treated by powder baked-on coating. The device boxes X.SA1 (FTZÚ 01 ATEX 0075U, KEMA 02 ATEX 2032U, PTB 01 ATEX 1061U, KEMA 03 ATEX 2078U) are made from polyester hardened by glass fibres and with addition of graphite for ensuring of surface resistance of box to level less than  $10^9\Omega$ . The device boxes X.SA2 (FTZÚ 01 ATEX 0074U, PTB 00 ATEX 1101U) are made from stainless steel plate.

The separated device boxes are equipped by certified Ex components suitable for fitting to the increased safety enclosure. The Ex components are placed either in the box or into the cover of box. If the components are placed in the cover they are mutually galvanic connected and together led to the terminals on the box bottom.

The boxes type X.SA0, X.SA1 and X.SA2 can be also used for intrinsically safe circuits (I.S.) and together for non-intrinsically safe circuits.

The terminals and wires of I.S. circuits must be mutually separated from terminals of the others circuits (I.S. and non-I.S.) according EN 60079-11. The application of these device boxes has no influence to intrinsically safe level of circuit, in which are connected.

When selection of device boxes X.SA0, X.SA1 and X.SA2 for hazardous areas is carried out, it is not necessary to take care about parameters if intrinsically safe signals, i.e. categories (ia, ib, ic) or gas subgroup (IIA, IIB, IIC). Marking of such device boxes complies with the point (12) of this certificate, but the cable glands and terminals intended for (I.S.) circuits must be either light blue or marked by other clear and recognizable way. The device boxes type X.SA0, X.SA1, X.SA2 comply to degree of protection minimum IP 65 according to EN 60 529. The ambient temperature range -55°C≤Ta≤+80°C is maximum. The real temperature range Ta depends on used components and electrical parameters and must be mentioned on device boxes marking if the boxes are determined for application in the other range of ambient temperatures than -20°C to +40°C.

The used cable glands must be certified type with the degree of protection minimum IP65.

(16) Report No.: 07/0068 dated 14.09.2007

(17) Special conditions for safe use: none

(18) Essential Health and Safety Requirements: Covered by standards mentioned in (9) of this certificate.

Responsible person:

Dipl. Ing. Sindler Jaroslav

Head of certification body

Date of issue: 20.09.2007

Page: 2/3

Annex: 1 (2 pages)

This certificate is granted subject to the general conditions of the Physical Technical Testing Institute.

This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.



(13) Schedule

### (14) EC-Type Examination Certificate N° FTZÚ 07 ATEX 0068

#### (19) <u>LIST OF DOCUMENTATION</u>

Drawing of manufacturer's plate No. **G-4-190119/1, 2, 3** ... dated 12.3. 2007

□ Approval drawing No. G-2-900008/3 ... dated 12.3. 2007

□ Description for approval drawing No. 2G900008\_3\_XSA\_ATEX & IEC 2007.xls dated 12.3. 2007

□ User instruction No. N740019/5 ... dated 2.7, 2007

□ Tables current loading and of the number of clamps No. **T730011** ... dated 1.7.2007

Responsible person:

TANGEN AND THE STATE OF THE STA

Date of issue: 20.09.2007

Dipl. Ing. Šindler Jaroslav

Head of certification body

Page: 3/3

Annex: 1 (2 pages)

This certificate is granted subject to the general conditions of the Physical Technical Testing Institute.

This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.



#### Annex No 1

#### to EC-Type Examination Certificate N° FTZÚ 07 ATEX 0068

Tab. 1 – device boxes-Al alloy

Tab. 2 – device boxes - polyester

Tab. 3 - device boxes-steel

|        | Dimension [mm]      |
|--------|---------------------|
| Туре   | Dimension [mm]      |
| X16SA0 | 80x75x57            |
| X17SA0 | 80x125x57           |
| X18SA0 | 80x175x57           |
| X19SA0 | 80x250x57           |
| X21SA0 | 120x122 <u>x8</u> 0 |
| X22SA0 | 120x220x80          |
| X23SA0 | 120x220x90          |
| X24SA0 | 122x360x80          |
| X25SA0 | 160x160x90          |
| X26SA0 | 160x260x90          |
| X27SA0 | 160x360x90          |
| X28SA0 | 160x560x90          |
| X29SA0 | 230x200x110         |
| X31SA0 | 230x280x110         |
| X32SA0 | 230x330x110         |
| X33SA0 | 230x400x110         |
| X35SA0 | 230x600x110         |
| X42SA0 | 310x400x110         |
| X43SA0 | 310x600x110         |
| X46SA0 | 100x100x80          |
| X47SA0 | 100x160x80          |
| X48SA0 | 100x200x80          |
| X49SA0 | 120x122x90          |
| X50SA0 | 140x140x90          |
| X51SA0 | 140x200x90          |
| X52SA0 | 180×180×100         |
| X53SA0 | 180x280x100         |
| X54SA0 | 100x230x110         |
| X55SA0 | 230x200x180         |
| X56SA0 | 230x330x180         |
| X57SA0 | 230x400x224         |
| X58SA0 | 310x400x180         |
| X59SA0 | 310x400x226         |
| X60SA0 | 310x600x180         |
| X70SA0 | 600x600x200         |

|          | 01700101       |
|----------|----------------|
| Туре     | Dimension [mm] |
| X12SA1   | 75x80x55       |
| X13SA1   | 75x110x55      |
| X14SA1   | 75x160x55      |
| X15SA1   | 75x190x55      |
| X20SA1   | 120x122x90     |
| X23SA1   | 120x220x90     |
| X25SA1   | 160x160x90     |
| X26SA1   | 160x260x90     |
| X27SA1   | 160x360x90     |
| X28SA1   | 160x560x90     |
| X37SA1   | 250x255x120    |
| X38SA1   | 250x255x160    |
| X39SA1   | 250x400x120    |
| X40SA1   | 250x400x160    |
| X44SA1   | 360x360x90     |
| X45SA1   | 405x400x120    |
| X70SA1   | 600x600x200    |
| X71SA1   | 250x600x120    |
| X72SA1   | 80x75x75       |
| X73SA1   | 110x75x75      |
| X74SA1   | 160x75x75      |
| X75SA1   | 190x75x75      |
| X80SA1   | 400x405x165    |
| X365\$A1 | 400×600×250    |
|          |                |

| Туре     | Dimension [mm]       | Туре    | Dimension [mm]       |
|----------|----------------------|---------|----------------------|
| X05SA2   | 302x402x188          | X414SA2 | 360x200x150          |
| X320SA2  | 150x150x90           | X415SA2 | 360x300x150          |
| X321SA2  | 200x150x90           | X416SA2 | 360x200x190          |
| X322SA2  | 200x200x90           | X417SA2 | 360x300x190          |
| X323SA2  | 300x150x90           | X430SA2 | 100x100x61           |
| X324SA2  | 300x200x90           | X431SA2 | 150x100x61           |
| X325SA2  | 300x300x90           | X432SA2 | 150x150x81           |
| X326SA2  | 300x400x90           | X4335A2 | 200x100x61           |
| X327SA2  | 400×200×90           | X434SA2 | 200x200x81           |
| X328\$A2 | 400x400x90           | X435SA2 | 200x200x121          |
| X329SA2  | 560x400x90           | X436SA2 | 300x150x81           |
| X330SA2  | 300x200x150          | X437SA2 | 300x200x81           |
| X331SA2  | 300x300x150          | X438SA2 | 300x200x121          |
| X332SA2  | 300x400x150          | X439SA2 | 300x300x121          |
| X333SA2  | 400x200x150          | X440SA2 | 300x300x161          |
| X334SA2  | 400x400x150          | X441SA2 | 380x380x161          |
| X335SA2  | 560x400x150          | X442SA2 | 400x150x81           |
| X340SA2  | 300x400x190          | X443SA2 | 400x200x121          |
| X341SA2  | 400x400x190          | X444SA2 | 400x300x161          |
| X342SA2  | 560x400x190          | X445SA2 | 500x300x161          |
| X343SA2  | 800x4 <u>00</u> x190 | X446SA2 | 500x400x161          |
| X344SA2  | 500x300x150          | X460SA2 | 200x250x97           |
| X345SA2  | 500x400x150          | X461SA2 | 200x250x157          |
| X346SA2  | 330x200x150          | X462SA2 | 350x250x97           |
| X347SA2  | 330x300x150          | X463SA2 | 300x300x167          |
| X349SA2  | 400x300x90           | X464SA2 | 380x380x167          |
| X357SA2  | 400x300x150          | X465SA2 | 380x380x217          |
| X397SA2  | 400x560x90           | X466SA2 | 500x300x167          |
| X398SA2  | 400x560x150          | X467SA2 | 600 <u>x</u> 300x167 |
| X407SA2  | 400x300x190          | X468SA2 | 600×380×217          |
| X408SA2  | 330x200x190          |         |                      |
| X409SA2  | 330x300x190          |         |                      |
| X410SA2  | 400x560x190          |         |                      |
| X411SA2  | 400x800x190          |         |                      |
|          |                      |         |                      |

500x300x190

500x400x190









#### Annex No 1

### to EC-Type Examination Certificate N° FTZÚ 07 ATEX 0068

Tab. 4 - Used Ex components in boxes- terminal block:

| KEMA 00 ATEX 2052U | LCIE 02 ATEX 0010U | KEMA 98 ATEX 1683U | LCIE 02 ATEX 0006U   | FTZÚ 01 ATEX 073U  |
|--------------------|--------------------|--------------------|----------------------|--------------------|
| KEMA 00 ATEX 2129U | LCIE 02 ATEX 0012U | PTB 97 ATEX 4564U  | PTB 99 ATEX 2032U    | FTZÚ 02 ATEX 0199U |
| SEE 00 ATEX 2847U  | LCIE 02 ATEX 0014U | PTB 98 ATEX 3125U  | INERIS 03 ATEX 9015U | FTZÚ 03 ATEX 0237U |
| KEMA 01 ATEX 2046U | LCIE 02 ATEX 0015U | PTB 98 ATEX 3129U  | INERIS 02 ATEX 9007U | FTZÚ 05 ATEX 0034U |
| KEMA 01 ATEX 2132U | LCIE 02 ATEX 0017U | PTB 98 ATEX 3131U  | INERIS 04 ATEX 9003U | FTZÚ 04 ATEX 0347  |
| KEMA 01 ATEX 2133U | LCIE 02 ATEX 0019U | PTB 98 ATEX 3132U  | PTB 01ATEX 1021U     |                    |
| SNCH 02 ATEX 3401U | LCIE 02 ATEX 0020U | PTB 98 ATEX 3133U  | PTB 00 ATEX 1111U    |                    |
| KEMA 03 ATEX 2082U | LCIE 02 ATEX 0021U | PTB 98 ATEX 3134U  | PTB 01 ATEX 1059U    |                    |
| KEMA 03 ATEX 2380U | LCIE 02 ATEX 0022U | PTB 99 ATEX 3109U  | PTB 97 ATEX 1068U    |                    |
| KEMA 03 ATEX 2552U | LCIE 02 ATEX 0023U | PTB 00 ATEX 3113U  |                      |                    |
| KEMA 03 ATEX 2557U | LCIE 02 ATEX 0024U | PTB 00 ATEX 3110U  |                      |                    |
| KEMA 98 ATEX 0545U | LCIE 02 ATEX 0025U | DEMKO03ATEX131845U |                      |                    |
| KEMA 99 ATEX 3508U | LCIE 02 ATEX 0026U | PTB 03 ATEX 1162U  |                      |                    |
| KEMA 00 ATEX 2100U | LCIE 02 ATEX 0027U |                    |                      |                    |
| KEMA 01 ATEX 2129U | LCIE 02 ATEX 0028U |                    |                      |                    |
| KEMA 03 ATEX 2382U | LCIE 02 ATEX 0029U |                    |                      |                    |
| KEMA 04 ATEX 2048U | LCIE 02 ATEX 0031U |                    |                      | [<br>]             |
| KEMA 05 ATEX 2148U | LCIE 02 ATEX 0032U |                    |                      |                    |
| KEMA 06 ATEX 0017U | LCIE 03 ATEX 0034U |                    |                      |                    |
| KEMA 96 ATEX 4370U |                    |                    |                      |                    |
| KEMA 98 ATEX 1651U |                    |                    |                      |                    |
| KEMA 98 ATEX 1786U |                    |                    |                      |                    |
| KEMA 99 ATEX 4487U |                    |                    |                      |                    |
| KEMA 99 ATEX 8332U |                    |                    |                      |                    |
| PTB 06 ATEX 1034U  |                    | 1                  |                      | 1                  |
| PTB 99 ATEX 3132U  |                    |                    |                      |                    |
|                    |                    |                    |                      |                    |

Tab. 5 – Used Ex components in boxes – enclosures:

| Device boxes- Al alloy  | Device boxes - polyester  | Device boxes-steel                      |
|---|---|---|
| KEMA 02 ATEX 2031U<br>  PTB 98 ATEX 3101U<br>  KEMA 02 ATEX 2088U | FTZÚ 01 ATEX 0075U<br>KEMA 02 ATEX 2032U<br>PTB 01 ATEX 1061U<br>KEMA 03 ATEX 2078U | PTZÚ 01 ATEX 0074U<br>PTB 00 ATEX 1101U |







### Supplement No. 1 to **EC-Type Examination Certificate**

(2)

Equipment or Protective Systems Intended for use in Potentially Explosive Atmospheres Directive 94/9/EC

(3) EC-Type Examination Certificate Number:

#### **FTZÚ 07 ATEX 0068**

(4) Equipment or protective system: Intrinsically safe device boxes type X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB

(5) Manufacturer:

GENERI, s.r.o.

(6) Address:

Uničovská 50, 787 01 Šumperk, Czech Republic

(7) This supplement of certificate is valid for: - modification of apparatus marking

- (8) Modification of certified apparatus (protective system) and any of its approved variants are specified in documentation, list of which is mentioned in schedule of this certificate.
- (9) This supplement to type examination certificate is valid only for type examination of design and construction of product sample in accordance with Annex 3 Paragraph 6) of Directive No. 94/9/EC. The Directive contains another requirements, which manufacturer shall fulfil before products are place on market or introduce in service.
- (10) Safety requirements of modified parts were fulfilled by satisfying the following standards: 60079-0 ed.2:2006; EN 60079-11:2007; EN 61241-0:2006; EN 61241-1:2005; EN 50303:2000
- (11) Marking of equipment shall contain symbols:

II 2GD Ex ia tD IIC T6 T85°C

60°C<Ta<+80°C

only X.SA1/JB, X.SA2/JB:



I M1 / II 2GD Ex ia tD I/IIC T6 T85°C

-20°C≤Ta≤+60°C

(12) This type examination certificate is valid till: 26. 10. 2012

Responsible person:

Dipl. Ing. Sindler Jaroslav

Head of certification body

Date of issue: 26.10,200

Number of pages: 3

Page: 1/3

This supplement to certificate is granted subject to the general conditions of the Physical Technical Testing Institute This supplement to certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.



#### Schedule

# Supplement No. 1 to EC-Type Examination Certificate N° FTZÚ 07 ATEX 0068

#### (15) Description of Equipment or Protective System

Intrinsically safe device boxes type X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB are intended for signalisation and/or controlling of intrinsically safe circuits (1.S). They always forms part of LS. systems in accordance with EN 60079-25 (group II) or EN 50394-1 (group I).

Except the LS. signal lamps (FTZÚ 04 ATEX 0347), LS. ammeters (PTB 98 ATEX 2101), contact blocks and terminals the boxes can contain approved RC blocks (Bus Terminator) for termination of intrinsically safe FISCO bus and next simple devices in accordance with EN 60079-11.

Ambient temperature range -60°C≤Ta≤+80°C is maximum for group II. For group I the ambient temperature range -20°C to +80°C is maximum. The actual temperature Ta depends on used components and electrical parameters and must be mentioned on marking of the device boxes, if they are intended for application in other range of ambient temperatures than -20°C to +40°C. The device boxes type X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB can be applied in hazardous areas only on a basis of intrinsic safety of circuits which are connected in:

|    | II 2GD  | ZONE 1,2; ZONE 21,22   | EN 60079-10, EN 61241-10 | X.SA0/JB, X.SA1/JB,<br>X.SA2/JB |
|----|---------|--|--------------------------|---------------------------------|
| ia | 1 M1    | Hazardous (atmospheric)<br>conditions 1,2<br>(Explosive atmosphere,<br>hazardous area) | EN 1127-2                | X.SA1/JB, X.SA2/JB              |
|    | II 2GD  | ZONE 1,2; ZONE 21,22   | EN 60079-10, EN 61241-10 | X.SA0/JB, X.SA1/JB,<br>X.SA2/JB |
| ib | 1 M2    | Hazardous (atmospheric)<br>conditions 2<br>(Hazardous area)                            | EN 1127-2                | X.SA1/JB, X.SA2/JB              |
| ic | II 3G2D | ZONE 2; ZONE 21,22   | EN 60079-10, EN 61241-10 | X.SA0/JB, X.SA1/JB,<br>X.SA2/JB |

When applied in ZONE 1 and 2 according to ČSN EN 60079-10 it is necessary to consider also gas group IIA, IIB, IIC.

The intrinsic safety of whole circuits, which are devices boxes connected in, it is necessary to consider in accordance with EN 60079-25 and EN 60079-14 for group II or, EN 50394-1 for group I.

(16) Report No.: 07/0068-1 of 23.10.2007

(17) Special conditions for safe use:

(18) Essential Health and Safety Requirements: Covered by standards mentioned in (9).

Responsible person:

Date of issue: 26.10.2007

Page: 2/3

Dipl. Ing. Sindler Jaroslav Head of certification body

This supplement to certificate is granted subject withe galaxia conditions of the Physical Technical Testing Institute.

This supplement to certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.



(13)

#### Schedule

Supplement No. 1 to EC-Type Examination Certificate N° FTZÚ 07 ATEX 0068

(19) LIST OF DOCUMENTATION

| Documentation:  | Date:            |
|---|------------------|
| Drawings manufacturer's labels No. G-4-190119/1, 2, 3           | 12.3.2007        |
| Certification drawing No. G-2-900008/3                          | 12.3.2007        |
| Description to the certification drawing No. 2G900008_3_XSA_ATE | X & IEC 2007.xls |
|   | 12.3. 2007       |
| User manual No. N740019/7                                       | 12.3.2007        |

Responsible person:

Dipl. Ing. Sindler Jaroslav Head of certification body

Page: 3/3

Date of issue: 26.10.2007

This supplement to certificate is granted subject to the general conditions of the Physical Technical Testing Institute. This supplement to certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.





(1)

# Supplement No. 2 to EC-Type Examination Certificate

(2)

Equipment or Protective Systems Intended for Use in Potentially Explosive Atmospheres (Directive 94/9/EC)

(3) EC-Type Examination Certificate Number:

#### FTZÚ 07 ATEX 0068

(4) Equipment or protective system: Operating, control and signal equipment type X.SA0, X.SA1, X.SA2,

X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB

(5) Manufacturer: GENERI, s.r.o.

(6) Address. Uničovská 50, 787 01 ŠUMPERK, Czech Republic

(7) This supplement of certificate is valid for: - modification of apparatus marking

recertification according to the new standards

prolongation of certificate validity

(8) Modification of certified apparatus (protective system) and any of its approved variants are specified in documentation, a list of which is mentioned in the schedule of this certificate

(9) This supplement to type examination certificate is valid only for type examination of design and construction of product sample in accordance with Annex 3 Paragraph 6) of Directive No. 94/9/EC. The Directive contains other requirements, which manufacturer shall fulfil before products are placed on the market or introduce in service.

(10) Safety requirements of modified parts were fulfilled by satisfying the following standards:

EN 60079-0:2009; EN 60079-1:2007; EN 600**79-7:2007**; EN 60079-18:2009; EN 60079-11:20**12** 

(11) Marking of equipment shall contain symbols:

 $\langle \mathcal{E}_{x} \rangle$  II 2G Ex demb IIC T6, T5 Gb -60°C < T<sub>amb</sub>< +80°C for X.SA0, X.SA1, X.SA2

 $\langle \bar{\epsilon}_{x} \rangle$  II 2G Ex ia IIC T6 Gb -60°C < T<sub>amb</sub>< +80°C for X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB

 $\langle E_{\rm X} \rangle$  | M1 Ex ia | Ma -20°C <  $T_{\rm amb}$ < +80°C for X.SA1/JB, X.SA2/JB

(12) This type examination certificate is valid till. 31.01.2018

Responsible person

Dipl. Ing. Lukáš Martinák Head of Certification Body Date of issue 23.01.2013

Page 1/4

This supplement to certificate is granted subject to the general conditions of the FTZÜ, s.p.

This supplement to certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.



(13) Schedule

## Supplement No. 2 to EC-Type Examination Certificate N° FTZÚ 07 ATEX 0068

- (15) Description of Equipment or Protective System:
- Operating, control and signal equipment type X.SA0, X.SA1, X.SA2, X.SA0/JB, X.SA1/JB and X.SA2/JB is recertified according standards EN 60079-0-2009, EN 60079-1:2007; EN 60079-7,2007, EN 60079-18:2009 and EN 60079-11:2012.
- 2.a) Operating, control and signal equipment type may be extensive about operating head type:
  - XSV, XMB, XP8 and XRP authorized certificate FTZÚ 10 ATEX 0097U,
  - 8604/1 authorized certificate PTB 02 ATEX 1013U.
  - 8602/, authorized certificate PTB 01 ATEX 1129U
- 2.b) Extensive about alternative housing type:
  - KEL 92XX YYY, authorized certificate PTB 03 ATEX 1011U;
  - KEL 93XX, YYY, authorized certificate PTB 03 ATEX 1013U;
  - KEL 94XX YYY, authorized certificate PTB 02 ATEX 1082U.
  - 48. .. authorized certificate IBExU 06 ATEX1065U.

No changes in the construction were made.

- (16) Report No.: 07/0068-2 dated 21 01 2013
- (17) Special conditions for safe use: none
- (18) Essential Health and Safety Requirements:Covered by standards mentioned in (10) of this certificate
- (19) List of Documentation:

Drawing No. G-2-900008/3r.1 dated 10.09.2012
 Description to drawing G-2-900008/3r.1 (10 pages) dated 11.09.2012
 Technical description No. N740019/5 - 2. Edition dated 10.09.2012
 Technical description No. N740019/6 - 2. Edition dated 10.09.2012

Responsible person:

Dipl. Ing. Lukáš Martinák Head of Certification Body



Date of issue: 23.01.2013

Page: 2/4



#### **ANNEX No. 1**

### to the Supplement No. 2 to EC-Type Examination Certificate N° FTZÚ 07 ATEX 0068

#### Tab. 4 - Used Ex components in boxes - terminal block:

| WELL OF VERY DOCUME | LOIS ON A TEX NO. CO. | WELLA CO ATEN ACCOUNT | LOID BO ATEN BOSCH   | ETTI DA ATEN COOL  |
|---------------------|-----------------------|-----------------------|----------------------|--------------------|
| KEMA 00 ATEX 2052U  | LCIE 02 ATEX 0010U    | KEMA 98 ATEX 1683U    | LCIE 02 ATEX 0006U   | FTZÚ 01 ATEX 073U  |
| KEMA 00 ATEX 2129U  | LCIE 02 ATEX 0012U    | PT8 97 ATEX 4564U     | PTB 99 ATEX 2032U    | FTZÚ 02 ATEX 0199U |
| SEE 00 ATEX 2847U   | LCIE 02 ATEX 0014U    | PTB 98 ATEX 3125U     | INERIS 02 ATEX 9007U | FTZÚ 03 ATEX 0237U |
| KEMA 01 ATEX 2046U  | LCIE 02 ATEX 0015U    | PTB 98 ATEX 3129U     | PTB 01ATEX 1021U     | FTZÚ 05 ATEX 0034U |
| KEMA 01 ATEX 2132U  | LCIE 02 ATEX 0017U    | PTB 98 ATEX 3131U     | PTB 00 ATEX 1111U    | FTZÚ 04 ATEX 0347  |
| KEMA 01 ATEX 2133U  | LCIE 02 ATEX 0019U    | PTB 98 ATEX 3132U     | PTB 01 ATEX 1059U    | FTZÚ 10 ATEX 0097U |
| SNCH 02 ATEX 3401U  | LCIE 02 ATEX 0020U    | PTB 98 ATEX 3133U     | PTB 97 ATEX 1068U    |                    |
| KEMA 03 ATEX 2082U  | LCIE 02 ATEX 0021U    | PTB 98 ATEX 3134U     | PTB 02 ATEX 1013U    |                    |
| KEMA 03 ATEX 2380U  | LCIE 02 ATEX 0022U    | PTB 99 ATEX 3109U     | PTB 01 ATEX 1129U    |                    |
| KEMA 03 ATEX 2552U  | LCIE 02 ATEX 0023U    | PTB 00 ATEX 3113U     |                      |                    |
| KEMA 03 ATEX 2557U  | LCIE 02 ATEX 0024U    | PTB 00 ATEX 3110U     |                      |                    |
| KEMA 98 ATEX 0545U  | LCIE 02 ATEX 0025U    | DEMKO 03 ATEX 131845U |                      |                    |
| KEMA 99 ATEX 3508U  | LCIE 02 ATEX 0026U    | PTB 03 ATEX 1162U     |                      |                    |
| KEMA 00 ATEX 2100U  | LCIE 02 ATEX 0027U    |                       |                      |                    |
| KEMA 01 ATEX 2129U  | LCIE 02 ATEX 0028U    |                       |                      |                    |
| KEMA 03 ATEX 2382U  | LCIE 02 ATEX 0029U    |                       |                      |                    |
| KEMA 04 ATEX 2048U  | LCIE 02 ATEX 0031U    |                       |                      |                    |
| KEMA 05 ATEX 2148U  | LCIE 02 ATEX 0032U    |                       |                      |                    |
| KEMA 06 ATEX 0017U  | LCIE 03 ATEX 0034U    |                       |                      |                    |
| KEMA 96 ATEX 4370U  |                       |                       |                      |                    |
| KEMA 98 ATEX 1651U  |                       |                       |                      |                    |
| KEMA 98 ATEX 1786U  |                       |                       |                      |                    |
| KEMA 99 ATEX 4487U  |                       |                       |                      |                    |
| KEMA 99 ATEX 8332U  |                       |                       |                      |                    |
| PTB 06 ATEX 1034U   |                       |                       |                      |                    |
| PTB 99 ATEX 3132U   |                       |                       |                      |                    |

Responsible person:

Dipl. Ing. Lukáš Martinák Head of Certification Body FIZU WSTITULE AO 210

AB 1026

Date of issue: 23.01.2013

Page: 3/4

This supplement to certificate is granted subject to the general conditions of the FTZÚ, s.p.

This supplement to certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included



#### **ANNEX No. 1**

### to the Supplement No. 2 to EC-Type Examination Certificate N° FTZÚ 07 ATEX 0068

#### Tab. 5 - Used Ex components in boxes - enclosures:

| Devices boxes – Al alloy | Devices boxes – polyester | Devices boxes - steel |
|--------------------------|---------------------------|-----------------------|
| DEKRA 11 ATEX 0251U      | DEKRA 11 ATEX 0253U       | PTB 00 ATEX 1101U     |
| PTB 98 ATEX 3101U        | PTB 01 ATEX 1061U         | PTB 03 ATEX 1013U     |
| KEMA 02 ATEX 2088U       | KEMA 03 ATEX 2078U        | PTB 02 ATEX 1082U     |
|                          | PTB 03 ATEX 1011U         | FTZÜ 01 ATEX 0074U    |
|                          | IBEXU 06 ATEX 1065U       |                       |

Responsible person:

Dipl. Ing. Lukáš Martinák Head of Certification Body Date of issue: 23.01.2013

Page: 4/4





(1)

#### Supplement No. 3 to EC-Type Examination Certificate

(2)

Equipment or Protective Systems Intended for Use in Potentially Explosive Atmospheres (Directive 94/9/EC)

(3) EC-Type Examination Certificate Number:

#### FTZÚ 07 ATEX 0068

(4) Equipment or protective system: Operating, control and signal equipment type X.SA0, X.SA1, X.SA2,

X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB

(5) Manufacturer: GENERI, s.r.o.

(6) Address: Uničovská 50, 787 01 ŠUMPERK, Czech Republic

(7) This supplement of certificate is valid for: - modification of apparatus marking

recertification according to the new standards

prolongation of certificate validity

(8) Modification of certified apparatus (protective system) and any of its approved variants are specified in documentation, a list of which is mentioned in the schedule of this certificate.

(9) This supplement to type examination certificate is valid only for type examination of design and construction of product sample in accordance with Annex 3 Paragraph 6) of Directive No. 94/9/EC The Directive contains other requirements, which manufacturer shall fulfil before products are placed on the market or introduce in service.

(10) Safety requirements of modified parts were fulfilled by satisfying the following standards:

EN 60079-11:2012; EN 60079-31:2009; EN 60079-0:2009;

(11) Marking of equipment shall contain symbols:

If 2D Ex to IIIC T85°C, T100°C Db -60°C < T<sub>amb</sub>< +80°C for X.SA0, X.SA1, X.SA2

 $\langle \epsilon_{x} \rangle$  II 2D Ex ia IIIC T85°C Db -60°C < T<sub>amb</sub>< +80°C for X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB

(12) This type examination certificate is valid till: 31.01.2018

Responsible person:

Dipl. Ing. Lukáš Martinek

Head of Certification Body

Date of issue: 24.01.2013

Page: 1/4



(13)

#### Schedule

## Supplement No. 3 to EC-Type Examination Certificate N° FTZÚ 07 ATEX 0068

- (15) Description of Equipment or Protective System:
- Operating, control and signal equipment type X.SA0, X.SA1, X.SA2, X.SA0/JB, X SA1/JB and X SA2/JB is recertified according standards EN 60079-0:2009, EN 60079-1:2007; EN 60079-7 2007; EN 60079-18:2009 and EN 60079-11.2012
- 2.a) Operating, control and signal equipment type may be extensive about operating head type
  - XSV, XMB, XPB and XRP authorized certificate FTZÚ 10 ATEX 0097U.
  - 8604/1 authorized certificate PTB 02 ATEX 1013U:
  - 8602/, authorized certificate PTB 01 ATEX 1129U.
- 2.b) Extensive about alternative housing type.
  - KEL 92XX.YYY, authorized certificate PTB 03 ATEX 1011U,
  - KEL 93XX YYY, authorized certificate PTB 03 ATEX 1013U,
  - KEL 94XX YYY, authorized certificate PTB 02 ATEX 1082U.
- 3) Equipment Group III may not have the components inside the enclosure in Ex version, but their power dissipation must not be higher than for the equivalent Ex components.

No changes in the construction were made.

(16) Report No.: 07/0068-3

dated 21 01.2013

- (17) Special conditions for safe use, none
- (18) Essential Health and Safety Requirements:Covered by standards mentioned in (10) of this certificate.

(19) List of Documentation:

Drawing No. G-2-900008/3r.1 dated 10.09.2012
 Description to drawing G-2-900008/3r.1 (10 pages) dated 11.09.2012
 Technical description No. N740019/5 - 2. Edition dated 10.09.2012
 Technical description No. N740019/6 - 2. Edition dated 10.09.2012

Responsible person:

Dipl. Ing. Lukáš Martinák Head of Certification Body Date of issue, 24 01.2013

Page: 2/4

This supplement to certificate is granted subject to the general conditions of the FTZU, sep. This supplement to certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included



#### **ANNEX No. 1**

### to the Supplement No. 3 to EC-Type Examination Certificate N° FTZÚ 07 ATEX 0068

Tab. 4 – Used Ex components in boxes – terminal block:

| KEMA 00 ATEX 2052U | LCIE 02 ATEX 0010U | KEMA 98 ATEX 1683U    | LCIE 02 ATEX 0006U   | FTZÚ 01 ATEX 073U  |
|--------------------|--------------------|-----------------------|----------------------|--------------------|
| KEMA 00 ATEX 2129U | LCIE 02 ATEX 0012U | PTB 97 ATEX 4564U     | PTB 99 ATEX 2032U    | FTZÚ 02 ATEX 01990 |
| SEE 00 ATEX 2847U  | LCIE 02 ATEX 0014U | PTB 98 ATEX 3125U     | INERIS 02 ATEX 9007U | FTZÚ 03 ATEX 02371 |
| KEMA 01 ATEX 2046U | LCIE 02 ATEX 0015U | PTB 98 ATEX 3129U     | PTB 01ATEX 1021U     | FTZÜ 05 ATEX 00341 |
| KEMA 01 ATEX 2132U | LCIE 02 ATEX 0017U | PTB 98 ATEX 3131U     | PTB 00 ATEX 1111U    | FTZÚ 04 ATEX 0347  |
| KEMA 01 ATEX 2133U | LCIE 02 ATEX 0019U | PTB 98 ATEX 3132U     | PTB 01 ATEX 1059U    | FTZŮ 10 ATEX 0097U |
| SNCH 02 ATEX 3401U | LCIE 02 ATEX 0020U | PTB 98 ATEX 3133U     | PTB 97 ATEX 1068U    |                    |
| KEMA 03 ATEX 2082U | LCIE 02 ATEX 0021U | PTB 98 ATEX 3134U     | PTB 02 ATEX 1013U    |                    |
| KEMA 03 ATEX 2380U | LCIE 02 ATEX 0022U | PTB 99 ATEX 3109U     | PTB 01 ATEX 1129U    |                    |
| KEMA 03 ATEX 2552U | LCIE 02 ATEX 0023U | PTB 00 ATEX 3113U     |                      |                    |
| KEMA 03 ATEX 2557U | LCIE 02 ATEX 0024U | PTB 00 ATEX 3110U     |                      |                    |
| KEMA 98 ATEX 0545U | LCIE 02 ATEX 0025U | DEMKO 03 ATEX 131845U |                      |                    |
| KEMA 99 ATEX 3508U | LCIE 02 ATEX 0026U | PTB 03 ATEX 1162U     |                      |                    |
| KEMA 00 ATEX 2100U | LCIE 02 ATEX 0027U |                       |                      |                    |
| KEMA 01 ATEX 2129U | LCIE 02 ATEX 0028U |                       |                      |                    |
| KEMA 03 ATEX 2382U | LCIE 02 ATEX 0029U |                       |                      |                    |
| KEMA 04 ATEX 2048U | LCIE 02 ATEX 0031U |                       |                      |                    |
| KEMA 05 ATEX 2148U | LCIE 02 ATEX 0032U |                       |                      |                    |
| KEMA 06 ATEX 0017U | LCIE 03 ATEX 0034U |                       |                      |                    |
| KEMA 96 ATEX 4370U |                    |                       |                      |                    |
| KEMA 98 ATEX 1651U |                    |                       |                      |                    |
| KEMA 98 ATEX 1786U | {                  |                       |                      |                    |
| KEMA 99 ATEX 4487U |                    |                       |                      |                    |
| KEMA 99 ATEX 8332U |                    |                       |                      |                    |
| PTB 06 ATEX 1034U  |                    |                       |                      |                    |
| PTB 99 ATEX 3132U  |                    |                       |                      |                    |

Responsible person:

Dipl. Ing. Lukáš Martinák Head of Certification Body FIZU AND STITLE AND 210 AND 1026 AND 1026

Date of issue, 24 01 2013

Page: 3/4

This supplement to certificate is granted subject to the general conditions of the FTZU, s.p.

This supplement to certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.



#### **ANNEX No. 1**

### to the Supplement No. 3 to EC-Type Examination Certificate N° FTZÚ 07 ATEX 0068

Tab. 5 - Used Ex components in boxes - enclosures:

| Devices boxes - Al alloy | Devices boxes – polyester | Devices boxes – steel |
|--------------------------|---------------------------|-----------------------|
| DEKRA 11 ATEX 0251U      | DEKRA 11 ATEX 0253U       | PTB 03 ATEX 1013U     |
| PTB 98 ATEX 3101U        | PTB 03 ATEX 1011U         | PTB 02 ATEX 1082U     |
|                          | PTB 01 ATEX 1061U         | PTB 00 ATEX 1101U     |

Responsible person:

Dipl. Ing. Lukáš Martinák Head of Certification Body FIZU STITION AO 210

AO 210

AB 1026

Date of issue: 24.01 2013

Page: 4/4

This supplement to certificate is granted subject to the general conditions of the FTZU, sip. This supplement to certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.





### (1) Supplementary EU - Type Examination Certificate No.4

(2) Equipment or Protective Systems Intended for Use in Potentially Explosive Atmospheres (Directive 2014/34/EU)

(3) EU - Type Examination Certificate number:

#### **FTZÚ 07 ATEX 0068**

(4) Product: Operating, control and signal equipment type X.SA0, X.SA1, X.SA2,

X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB

(5) Manufacturer: GENERI, s.r.o.

(6) Address: Uničovská 50, 787 01 Šumperk, Czech Republic

- (7) This supplementary certificate extends EC Type Examination Certificate No. FTZÚ 07 ATEX 0068 to apply to products designed and constructed in accordance with the specification set out in the Schedule of the said certificate but having any variations specified in the Schedule attached to this certificate and the documents therein referred to.
- (8) The Physical-Technical Testing Institute, Notified Body number 1026, in accordance with Articles 17 of Directive 2014/34/EU of the European Parliament and of the Council, dated 26.02.2014, certifies that this product, as modified by this supplementary certificate, has been found to comply with the Essential Health and Safety Requirements relating to the design and construction of products intended for use in potentially explosive atmospheres given in Annex II to the Directive.
- (9) In accordance with Article 41 of Directive 2014/34/EU, EC-Type Examination Certificates referring to 94/9/EC that were in existence prior to the date of application of 2014/34/EU (20.04.2016) may be referenced as if they were issued in accordance with Directive 2014/34/EU. Supplementary Certificates to such EC-Type Examination Certificates, and new issues of such certificates, may continue to bear the original certificate number issued prior to 20.04.2016.
- (10) Compliance with the Essential Health and Safety Requirements has been assured by compliance with:

EN 60079-0:2012+A11:2013; EN 602079-1:2014; EN 60079-7:2007; EN 60079-18:2009; EN 60079-31:2014; EN 60079-11:2012

(11) The marking of the product shall include the following:

(x) II 2D Ex tb IIIC T 85°C, T 100°C Db -60°C < T<sub>amb</sub>< +80°C pro X.SA0, X.SA1, X.SA2

EX I M2 Ex dbemb I Mb -20°C < T<sub>amb</sub>< +60°C pro X.SA1, X.SA2

(x) II 2G Ex ia IIC T6 Gb -60°C < T<sub>amb</sub>< +80°C pro X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB

(12) This certificate is valid till: 31.12.2022

Responsible person:

Dipl. Ing. Lukáš Martinák Head of Certification Body Date of issue: 14.12.2017

Page: 1/2

Annex: 1 (2 pages)

This certificate is granted subject to the general conditions of the FTZÚ, s.p.

This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.

Physical-Technical Testing Institute, s.p., Pikartská 1337/7, 716 07 Ostrava - Radvanice. Czech Republic. tel +420 595 223 111, fax +420 596 232 672, ftzu@ftzu.cz, www.ftzu.cz



(13) Schedule

### Supplementary EU - Type Examination Certificate No. 4 to FTZÚ 07 ATEX 0068

- (15) Description of the variation to the Product:
  - Evaluation according to the newest standards EN 60079-0:2012+A11:2013, EN 602079-1:2014;
     EN 60079-31:2014.
  - Prolongation of certificate validity.

Technical parameters and construction remain unchanged.

- (16) Report Number: 07/0068/4
- (17) Specific Conditions of Use: None.
- (18) Essential Health and Safety Requirements: Compliance with the Essential Health and Safety Requirements is covered by standards mentioned in clause (10) of this supplementary certificate.
- (19) Drawings and Documents:

| Number       | Sheets | Revision | Date       | Description              |
|--------------|--------|----------|------------|--------------------------|
| N740019/5    | 3      | 3        | 19.09.2017 | User's manual (X.SA.)    |
| N740019/6    | 3      | 3        | 19.09.2017 | User's manual (X.SA./JB) |
| G-4-900008/4 | 9      | ***      | 19.09.2017 | Description for drawing  |
| G-4-900008/4 | 1      |          | 19.09.2017 | Drawing                  |
|              |        |          |            |                          |

Responsible person:

Dipl. Ing. Lukáš Martinák Head of Certification Body Date of issue: 14.12.2017

Page: 2/2

Annex: 1 (2 pages)

This certificate is granted subject to the general conditions of the  $FTZ\dot{U}$ , s.p. This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included



#### **ANNEX**

#### to Supplementary EU - Type Examination Certificate No. 4 to FTZÚ 07 ATEX 0068

Tab. 1 - device boxes -

| Туре   | Dimension [mm] |  |
|--------|----------------|--|
| X16SA0 | 80x75x57       |  |
| X17SA0 | 80x125x57      |  |
| X18SA0 | 80x175x57      |  |
| X19SA0 | 80x250x57      |  |
| X21SA0 | 120x122x80     |  |
| X22SA0 | 120x220x80     |  |
| X23SA0 | 120x220x90     |  |
| X24SA0 | 122x360x80     |  |
| X25SA0 | 160x160x90     |  |
| X26SA0 | 160x260x90     |  |
| X27SA0 | 160x360x90     |  |
| X28SA0 | 160x560x90     |  |
| X29SA0 | 230x200x110    |  |
| X31SA0 | 230x280x110    |  |
| X32SA0 | 230x330x110    |  |
| X33SA0 | 230x400x110    |  |
| X35SA0 | 230x600x110    |  |
| X42SA0 | 310x400x110    |  |
| X43SA0 | 310x600x110    |  |
| X46SA0 | 100×100×80     |  |
| X47SA0 | 100x160x80     |  |
| X48SA0 | 100x200x80     |  |
| X49SA0 | 120x122x90     |  |
| X50SA0 | 140x140x90     |  |
| X51SA0 | 140x200x90     |  |
| X52SA0 | 180x180x100    |  |
| X53SA0 | 180x280x100    |  |
| X54SA0 | 100x230x110    |  |
| X55SA0 | 230x200x180    |  |
| X56SA0 | 230x330x180    |  |
| X57SA0 | 230x400x224    |  |
| X58SA0 | 310x400x180    |  |
| X59SA0 | 310x400x226    |  |
| X60SA0 | 310x600x180    |  |
| X70SA0 | 600×600×200    |  |

Tab. 2 - device boxes polvester

| Type    | Dimension [mm] |  |  |
|---------|----------------|--|--|
| X12SA1  | 75x80x55       |  |  |
| X13SA1  | 75x110x55      |  |  |
| X14SA1  | 75x160x55      |  |  |
| X15SA1  | 75x190x55      |  |  |
| X20SA1  | 120x122x90     |  |  |
| X23SA1  | 120x220x90     |  |  |
| X25SA1  | 160x160x90     |  |  |
| X26SA1  | 160x260x90     |  |  |
| X27SA1  | 160x360x90     |  |  |
| X28SA1  | 160x560x90     |  |  |
| X37SA1  | 250x255x120    |  |  |
| X38SA1  | 250x255x160    |  |  |
| X39SA1  | 250x400x120    |  |  |
| X40SA1  | 250x400x160    |  |  |
| X44SA1  | 360x360x90     |  |  |
| X45SA1  | 405x400x120    |  |  |
| X70SA1  | 600x600x200    |  |  |
| X71SA1  | 250x600x120    |  |  |
| X72SA1  | 80x75x75       |  |  |
| X74SA1  | 160x75x75      |  |  |
| X75SA1  | 190x75x75      |  |  |
| X80SA1  | 400x405x165    |  |  |
| X365SA1 | 400x600x250    |  |  |

Tab. 3 - device boxes etaal

| Туре    | Dimension [mm] | Тур     | Dimension<br>[mm] |
|---------|----------------|---------|-------------------|
| X05SA2  | 302x402x188    | X414SA2 | 360x200x150       |
| X321SA2 | 200x150x90     | X415SA2 | 360x300x150       |
| X322SA2 | 200x200x90     | X416SA2 | 360x200x190       |
| X323SA2 | 300x150x90     | X417SA2 | 360x300x190       |
| X324SA2 | 300×200×90     | X430SA2 | 100x100x61        |
| X325SA2 | 300x300x90     | X431SA2 | 150x100x61        |
| X326SA2 | 300x400x90     | X432SA2 | 150x150x81        |
| X327SA2 | 400x200x90     | X433SA2 | 200x100x61        |
| X328SA2 | 400x400x90     | X434SA2 | 200x200x81        |
| X329SA2 | 560x400x90     | X435SA2 | 200x200x121       |
| X330SA2 | 300x200x150    | X436SA2 | 300x150x81        |
| X331SA2 | 300x300x150    | X437SA2 | 300x200x81        |
| X332SA2 | 300x400x150    | X438SA2 | 300x200x121       |
| X333SA2 | 400x200x150    | X439SA2 | 300x300x121       |
| X334SA2 | 400x400x150    | X440SA2 | 300x300x161       |
| X335SA2 | 560x400x150    | X441SA2 | 380x380x161       |
| X340SA2 | 300x400x190    | X442SA2 | 400x150x81        |
| X341SA2 | 400x400x190    | X443SA2 | 400x200x121       |
| X342SA2 | 560x400x190    | X444SA2 | 400x300x161       |
| X343SA2 | 800x400x190    | X445SA2 | 500x300x161       |
| X344SA2 | 500x300x150    | X446SA2 | 500x400x161       |
| X345SA2 | 500x400x150    | X460SA2 | 200x250x97        |
| X346SA2 | 330x200x150    | X461SA2 | 200x250x157       |
| X347SA2 | 330x300x150    | X462SA2 | 350x250x97        |
| X349SA2 | 400x300x90     | X463SA2 | 300x300x167       |
| X357SA2 | 400x300x150    | X464SA2 | 380x380x167       |
| X397SA2 | 400x560x90     | X465SA2 | 380x380x217       |
| X398SA2 | 400x560x150    | X466SA2 | 500x300x167       |
| X407SA2 | 400x300x190    | X467SA2 | 600x300x167       |
| X408SA2 | 330x200x190    | X468SA2 | 600x380x217       |
| X409SA2 | 330x300x190    |         |                   |
| X410SA2 | 400x560x190    |         |                   |



Page 1/2

This certificate is granted subject to the general conditions of the FTZÚ, s.p. This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.

X411SA2

X412SA2

X413SA2

400x800x190

500x300x190

500x400x190



#### **ANNEX**

# to Supplementary EU - Type Examination Certificate No. 4 to FTZÚ 07 ATEX 0068

#### Tab. 4 - used Ex components in boxes:

| KEMA 00 ATEX 2052U | LCIE 02 ATEX 0010U | DEMKO 14 ATEX 13138U | LCIE 02 ATEX 0006U   | FTZÚ 01 ATEX 0073 |
|--------------------|--------------------|----------------------|----------------------|-------------------|
| KEMA 00 ATEX 2129U | LCIE 02 ATEX 0012U | PTB 97 ATEX 4564U    | BVS 14 ATEX E 125U   | FTZÚ 02 ATEX 0199 |
| KEMA 01 ATEX 2046U | LCIE 02 ATEX 0014U | PTB 98 ATEX 3125U    | INERIS 03 ATEX 9015U | FTZÚ 03 ATEX 0237 |
| SEV 12 ATEX0168U   | LCIE 02 ATEX 0015U | PTB 98 ATEX 3129U    | INERIS 02 ATEX 9007U | FTZÚ 05 ATEX 0034 |
| KIWA 14 ATEX 0011U | LCIE 02 ATEX 0017U | PTB 98 ATEX 3131U    | INERIS 04 ATEX 9003U | FTZÚ 04 ATEX 0347 |
| KEMA 03 ATEX 2082U | LCIE 02 ATEX 0019U | PTB 98 ATEX 3132U    | PTB 01ATEX 1021U     |                   |
| KEMA 03 ATEX 2380U | LCIE 02 ATEX 0020U | PTB 98 ATEX 3133U    | PTB 00 ATEX 1111U    |                   |
| KEMA 03 ATEX 2552U | LCIE 02 ATEX 0021U | PTB 98 ATEX 3134U    | PTB 08 ATEX 1060U    |                   |
| KEMA 03 ATEX 2557U | LCIE 02 ATEX 0022U | PTB 99 ATEX 3109U    | PTB 13 ATEX 1010U    |                   |
| KEMA 00 ATEX 2100U | LCIE 02 ATEX 0023U | PTB 00 ATEX 3113U    |                      |                   |
| KEMA 01 ATEX 2129U | LCIE 02 ATEX 0024U | PTB 00 ATEX 3110U    |                      |                   |
| KEMA 03 ATEX 2382U | LCIE 02 ATEX 0025U | DEMKO03ATEX131845U   |                      |                   |
| KEMA 04 ATEX 2048U | LCIE 02 ATEX 0026U | PTB 03 ATEX 1162U    |                      |                   |
| KEMA 05 ATEX 2148U | LCIE 02 ATEX 0027U |                      |                      |                   |
| KEMA 06 ATEX 0017U | LCIE 02 ATEX 0028U |                      |                      |                   |
| KEMA 96 ATEX 4370U | LCIE 02 ATEX 0029U |                      |                      |                   |
| KEMA 98 ATEX 1651U | LCIE 02 ATEX 0031U |                      |                      |                   |
| KEMA 98 ATEX 1786U | LCIE 02 ATEX 0032U |                      |                      |                   |
| KEMA 99 ATEX 4487U | LCIE 03 ATEX 0034U |                      |                      |                   |
| KEMA 99 ATEX 8332U |                    |                      |                      |                   |
| PTB 06 ATEX 1034U  |                    |                      |                      |                   |
| PTB 99 ATEX 3132U  |                    |                      |                      |                   |

#### Tab. 5 - used Ex components in boxes - enclosures:

| Device boxes –Al alloy | Device boxes –polyester    | Device boxes – steel |
|------------------------|----------------------------|----------------------|
| PTB 98 ATEX 3101U      | PTB 03 ATEX 1011U          | FTZÚ 01 ATEX 0074U   |
| IBExU 12 ATEX 1144U    | IBExU 06 ATEX 1065U        | PTB 00 ATEX 1101U    |
|                        | PTB 01 ATEX 1061U          | PTB 03 ATEX 1013U    |
|                        | IBEXU 13 ATEX 1003U HNICAL | PTB 02 ATEX 1082U    |

Page 2/2

This certificate is granted subject to the general conditions of the FTZU/s.p. This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.





#### (1) Supplementary EU - Type Examination Certificate No.5

(2)

Equipment or Protective Systems Intended for Use in Potentially Explosive Atmospheres (Directive 2014/34/EU)

(3) EU - Type Examination Certificate number:

#### **FTZÚ 07 ATEX 0068**

(4) Product: Operating, control and signal equipment type X.SA0, X.SA1, X.SA2,

X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB

(5) Manufacturer: GENERI, s.r.o.

(6) Address: Uničovská 50, 787 01 Šumperk, Czech Republic

- (7) This supplementary certificate extends EC Type Examination Certificate No. FTZÚ 07 ATEX 0068 to apply to products designed and constructed in accordance with the specification set out in the Schedule of the said certificate but having any variations specified in the Schedule attached to this certificate and the documents therein referred to.
- (8) The Physical-Technical Testing Institute, Notified Body number 1026, in accordance with Articles 17 of Directive 2014/34/EU of the European Parliament and of the Council, dated 26.02.2014, certifies that this product, as modified by this supplementary certificate, has been found to comply with the Essential Health and Safety Requirements relating to the design and construction of products intended for use in potentially explosive atmospheres given in Annex II to the Directive.
- (9) In accordance with Article 41 of Directive 2014/34/EU, EC-Type Examination Certificates referring to 94/9/EC that were in existence prior to the date of application of 2014/34/EU (20.04.2016) may be referenced as if they were issued in accordance with Directive 2014/34/EU. Supplementary Certificates to such EC-Type Examination Certificates, and new issues of such certificates, may continue to bear the original certificate number issued prior to 20.04.2016.
- (10) Compliance with the Essential Health and Safety Requirements has been assured by compliance with:

EN 60079-0:2012+A11:2013; EN 602079-1:2014; EN 60079-7:2007; EN 60079-18:2009; EN 60079-31:2014; EN 60079-11:2012

If the sign "X" is placed after the certificate number, it indicates that the product is subject to Specific Conditions of Use specified in the schedule to this certificate

(11) The marking of the product shall include the following:

⟨Ex⟩ | I 2G Ex db emb | IC T6, T5 Gb

-60°C < T<sub>amb</sub>< +80°C pro X.SA0, X.SA1, X.SA2

(Ex II 2D Ex tb IIIC T85°C, T100°C Db

-60°C < T<sub>amb</sub>< +80°C pro X.SA0, X.SA1, X.SA2

 -20°C < T<sub>amb</sub>< +60°C pro X.SA1, X.SA2

(x) II 2G Ex ia IIC T6 Gb

-60°C < T<sub>amb</sub>< +80°C pro X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB

⟨€√ II 2D Ex ia IIIC T85°C Db

-60°C < T<sub>amb</sub>< +80°C pro X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB

€x IM1 Exial Ma

-20°C < Tamb< +60°C pro X.SA1/JB, X.SA2/JB

(12) This certificate is valid till:

Responsible person:

31.08.2023

Sa Bud.

HN

pipl. Ing. Lukáš Martinák

Head of Certification Body

rication Body

Date of issue: 08.02.2023

Page: 1/2



(13)

#### Schedule

### (14) Supplementary EU - Type Examination Certificate No. 5 to FTZÚ 07 ATEX 0068

(15) Description of the variation to the Product:

Subject of this supplement is prolongation of validity certificate for a period 6 months, i.e. period for finish according to newest standards.

- (16) Report Number: 07/0068/5
- (17) Specific Conditions of Use: None.
- (18) Essential Health and Safety Requirements:

Compliance with the Essential Health and Safety Requirements is covered by standards mentioned in clause (10) of this supplementary certificate.

Responsible person:

Dipl. Ing. Lukáš Martinák Head of Certification Body



Date of issue: 08.02.2023

Page: 2/2





#### (1) Supplementary EU - Type Examination Certificate No.6

(2)

Equipment or Protective Systems Intended for Use in Potentially Explosive Atmospheres (Directive 2014/34/EU)

(3) EU - Type Examination Certificate number:

#### **FTZÚ 07 ATEX 0068**

(4) Product:

Operating, control and signal equipment type X.SA0, X.SA1, X.SA2, X.SA0/JB,

X.SA1/JB, X.SA2/JB

(5) Manufacturer:

GENERI, s.r.o.

(6) Address:

Uničovská 50, 787 01 Šumperk, Czech Republic

- (7) This supplementary certificate extends EC Type Examination Certificate No. FTZÚ 07 ATEX 0068 to apply to products designed and constructed in accordance with the specification set out in the Schedule of the said certificate but having any variations specified in the Schedule attached to this certificate and the documents therein referred to.
- (8) The Physical-Technical Testing Institute, Notified Body number 1026, in accordance with Articles 17 of Directive 2014/34/EU of the European Parliament and of the Council, dated 26.02.2014, certifies that this product, as modified by this supplementary certificate, has been found to comply with the Essential Health and Safety Requirements relating to the design and construction of products intended for use in potentially explosive atmospheres given in Annex 11 to the Directive.
- (9) In accordance with Article 41 of Directive 2014/34/EU, EC-Type Examination Certificates referring to 94/9/EC that were in existence prior to the date of application of 2014/34/EU (20.04.2016) may be referenced as if they were issued in accordance with Directive 2014/34/EU. Supplementary Certificates to such EC-Type Examination Certificates, and new issues of such certificates, may continue to bear the original certificate number issued prior to 20.04.2016.
- (10) Compliance with the Essential Health and Safety Requirements has been assured by compliance with:

EN IEC 60079-0:2018; EN 60079-1:2014; EN 60079-7:2015+A1:2018; EN 60079-11:2012; EN 60079-18:2009; EN 60079-31:2014

If the sign "X" is placed after the certificate number, it indicates that the product is subject to Specific Conditions of Use specified in the schedule to this certificate.

(11) The marking of the product shall include the following:

(Ex) II 2G Ex db eb mb IIC T6, T5 Gb

-60°C < T<sub>amb</sub>< +80°C for X.SA0, X.SA1, X.SA2

⟨€x⟩ II 2D Ex tb IIIC T85°C, T100°C Db

-60°C < T<sub>amb</sub>< +80°C for X.SA0, X.SA1, X.SA2

⟨ IM2 Ex db eb mb i Mb

-20°C < T<sub>amb</sub>< +60°C for X.SA1, X.SA2

( II 2G Ex ia IIC T6 Gb

-60°C < T<sub>amb</sub>< +80°C for X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB

( II 2D Ex ia IIIC T85°C Db

-60°C < Tamb< +80°C for X.SA0/JB, X.SA1/JB, X.SA2/JB

<a>⟨€⟩ IM1 ExialMa</a>

-20°C < Tamb< +60°C for X.SA1/JB, X.SA2/JB

(12) This certificate is valid till:

Responsible person:

31.10.2028

V 2. 7907

Dipl. Ing. Lukáš Martinák Head of Certification Body



Date of issue: 11.10.2023

Page: 1/2

Annex: 1 (3 pages)

This certificate is granted subject to the general conditions of the FTZÚ, s.p.

This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.



(13) Schedule

### (14) Supplementary EU - Type Examination Certificate No. 6 to FTZÚ 07 ATEX 0068

(15) Description of the variation to the Product:

The subject of this supplementary certificate is:

- Evaluation according to the newest standards;
- Extension of certificate validity.
- The type X05SA2 canceled without replacement.
- Expansion with a new types X380SA1 size (600 x 800 x 300) and X390SA1 size (800x1000x300).
- Updated the type of Raychem and Generi empty enclosures.

Technical parameters and construction remain unchanged.

- (16) Report Number: 07/0068/6
- (17) Specific Conditions of Use:

None.

(18) Essential Health and Safety Requirements:

Compliance with the Essential Health and Safety Requirements is covered by standards mentioned in clause (10) of this supplementary certificate.

(19) Drawings and Documents:

| Number       | Sheets | Revision | Date       | Description              |
|--------------|--------|----------|------------|--------------------------|
| N740019/5    | 3      | 5        | 12.06.2023 | User's manual (X.SA.)    |
| N740019/6    | 3      | 3        | 12.06.2023 | User's manual (X.SA./JB) |
| G-4-900008/6 | 8      | _        | 12.06.2023 | Description for drawing  |
| G-4-900008/6 | 1      |          | 12.06.2022 | Drawing                  |

Responsible person:

Dipl. Ing. Lukáš Martinák Head of Certification Body



Date of issue: 11.10.2023

Page: 2/2

Annex: 1 (3 pages)



#### ANNEX

### to Supplementary EU - Type Examination Certificate No. 6 to FTZÚ 07 ATEX 0068

Tab.1 – device boxes – Al alloy

Tab.2 – device boxes – polyester

Tab.3 – device boxes – steel

| Туре    | Dimension [mm] |  |  |
|---------|----------------|--|--|
| X16SA0  | 80x75x57       |  |  |
| X17\$A0 | 80x125x57      |  |  |
| X18SA0  | 80x175x57      |  |  |
| X19SA0  | 80x250x57      |  |  |
| X21SA0  | 120x122x80     |  |  |
| X22SA0  | 120x220x80     |  |  |
| X23SA0  | 120x220x90     |  |  |
| X24SA0  | 122x360x80     |  |  |
| X25SA0  | 160x160x90     |  |  |
| X26SA0  | 160x260x90     |  |  |
| X27SA0  | 160x360x90     |  |  |
| X28SA0  | 160x560x90     |  |  |
| X29SA0  | 230x200x110    |  |  |
| X31SA0  | 230x280x110    |  |  |
| X32SA0  | 230x330x110    |  |  |
| X33SA0  | 230x400x110    |  |  |
| X35SA0  | 230x600x110    |  |  |
| X42SA0  | 310x400x110    |  |  |
| X43SA0  | 310x600x110    |  |  |
| X46SA0  | 100x100x80     |  |  |
| X47SA0  | 100x160x80     |  |  |
| X48SA0  | 100x200x80     |  |  |
| X49SA0  | 120x122x90     |  |  |
| X50SA0  | 140x140x90     |  |  |
| X51SA0  | 140x200x90     |  |  |
| X52SA0  | 180x180x100    |  |  |
| X53SA0  | 180x280x100    |  |  |
| X54SA0  | 100x230x110    |  |  |
| X55SA0  | 230x200x180    |  |  |
| X56SA0  | 230x330x180    |  |  |
| X57SA0  | 230x400x224    |  |  |
| X58SA0  | 310x400x180    |  |  |
| X59SA0  | 310x400x226    |  |  |
| X60SA0  | 310x600x180    |  |  |
| X70SA0  | 600x600x200    |  |  |

| Туре    | Dimension [mm] |  |
|---------|----------------|--|
| X12SA1  | 75x80x55       |  |
| X13\$A1 | 75x110x55      |  |
| X14SA1  | 75x160x55      |  |
| X15SA1  | 75x190x55      |  |
| X20SA1  | 120x122x90     |  |
| X23SA1  | 120x220x90     |  |
| X25SA1  | 160x160x90     |  |
| X26SA1  | 160x260x90     |  |
| X27SA1  | 160x360x90     |  |
| X28SA1  | 160x560x90     |  |
| X37SA1  | 250x255x120    |  |
| X38SA1  | 250x255x160    |  |
| X39SA1  | 250x400x120    |  |
| X40SA1  | 250x400x160    |  |
| X44\$A1 | 360x360x90     |  |
| X45SA1  | 405x400x120    |  |
| X71SA1  | 250x600x120    |  |
| X72SA1  | 80x75x75       |  |
| X74SA1  | 160x75x75      |  |
| X75SA1  | 190x75x75      |  |
| X80SA1  | 400x405x165    |  |
| X365SA1 | 400x600x250    |  |
| X380SA1 | 600x800x300    |  |
| X390SA1 | 800x1000x300   |  |

| Туре    | Dimension<br>[mm] | Туре     | Dimension<br>[mm] |
|---------|-------------------|----------|-------------------|
| X320SA2 | 150x150x90        | X413SA2  | 500x400x190       |
| X3215A2 | 200x150x90        | X414SA2  | 360x200x150       |
| X322SA2 | 200x200x90        | X415SA2  | 360x300x150       |
| X323SA2 | 300x150x90        | X416SA2  | 360x200x190       |
| X324SA2 | 300x200x90        | X417SA2  | 360x300x190       |
| X325SA2 | 300x300x90        | X430SA2  | 100x100x61        |
| X326SA2 | 300x400x90        | X431SA2  | 150x100x61        |
| X327SA2 | 400x200x90        | X432SA2  | 150x150x81        |
| X328SA2 | 400x400x90        | X433SA2  | 200x100x61        |
| X329SA2 | 560x400x90        | X4345A2  | 200x200x81        |
| X330SA2 | 300x200x150       | X435SA2  | 200x200x121       |
| X331SA2 | 300x300x150       | X436SA2  | 300x150x81        |
| X332SA2 | 300x400x150       | X437\$A2 | 300x200x81        |
| X333SA2 | 400x200x150       | X438SA2  | 300x200x121       |
| X3345A2 | 400x400x150       | X4395A2  | 300x300x121       |
| X335SA2 | 560x400x150       | X4405A2  | 300x300x161       |
| X340SA2 | 300x400x190       | X441SA2  | 380x380x161       |
| X341SA2 | 400x400x190       | X442SA2  | 400x150x81        |
| X342SA2 | 560x400x190       | X443SA2  | 400x200x121       |
| X343SA2 | 800x400x190       | X444SA2  | 400x300x161       |
| X344SA2 | 500x300x150       | X445SA2  | 500x300x161       |
| X345SA2 | 500x400x150       | X446SA2  | 500x400x161       |
| X346SA2 | 330x200x150       | X460SA2  | 200x250x97        |
| X347SA2 | 330x300x150       | X461SA2  | 200x250x157       |
| X349SA2 | 400x300x90        | X462SA2  | 350x250x97        |
| X357SA2 | 400x300x150       | X463SA2  | 300x300x167       |
| X397SA2 | 400x560x90        | X464SA2  | 380x380x167       |
| X398SA2 | 400x560x150       | X465SA2  | 380x380x217       |
| K407SA2 | 400x300x190       | X466SA2  | 500x300x167       |
| K408SA2 | 330x200x190       | X467SA2  | 600x300x167       |
| X409SA2 | 330x300x190       | X468SA2  | 600x380x217       |
| X410SA2 | 400x560x190       |          |                   |
| (411SA2 | 400x800x190       |          |                   |

AND 1058

Page of Annex: 1/3

500x300x190

This certificate is granted subject to the general conditions of the FTZÚ, s.p.
This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.



#### ANNEX

# to Supplementary EU - Type Examination Certificate No. 6 to FTZÚ 07 ATEX 0068

#### Tab. 4 - used Ex components in boxes:

| BVS 14 ATEX E125U     | KIWA 14 ATEX 0011U |
|-----------------------|--------------------|
| DEMKO 03 ATEX 131845U | KIWA 17 ATEX 0022U |
| DEMKO 14 ATEX 1338U   | KIWA 19 ATEX 0019U |
| FTZÚ 01 ATEX 0073U    | PTB 00 ATEX 1111U  |
| FTZÚ 02 ATEX 0199U    | PTB 00 ATEX 3110U  |
| FTZÚ 03 ATEX 0237U    | PTB 00 ATEX 3113U  |
| FTZÚ 04 ATEX 0347     | PTB 01ATEX 1021U   |
| FTZÚ 05 ATEX 0034U    | PTB 02 ATEX 1013U  |
| FTZÚ 10 ATEX 0097U    | PTB 03 ATEX 1162U  |
| INERIS 02 ATEX 9007U  | PTB 06 ATEX 1034U  |
| INERIS 02 ATEX 9007U  | PTB 08 ATEX 1060U  |
| KEMA 00 ATEX 2052U    | PTB 13 ATEX 1019U  |
| KEMA 00 ATEX 2129U    | PTB 97 ATEX 1068 U |
| KEMA 01 ATEX 2046U    | PTB 98 ATEX 3125U  |
| KEMA 01 ATEX 2129U    | PTB 98 ATEX 3129U  |
| KEMA 04 ATEX 2048U    | PTB 98 ATEX 3131U  |
| KEMA 06 ATEX 0017U    | PTB 98 ATEX 3132U  |
| KEMA 96 ATEX 4370U    | PTB 98 ATEX 3133U  |
| KEMA 98 ATEX 1651U    | PTB 98 ATEX 3134U  |
| KEMA 98 ATEX 1786U    | PTB 99 ATEX 3109U  |
| KEMA 99 ATEX 4487U    | PTB 99 ATEX 3132U  |
| KEMA 99 ATEX 8332U    | SEV 12 ATEX 0168U  |
| CALS                  |                    |



Page of Annex: 2/3

This certificate is granted subject to the general conditions of the FTZÚ, s.p. This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.



#### **ANNEX**

### to Supplementary EU - Type Examination Certificate No. 6 to FTZÚ 07 ATEX 0068

Tab. 5 – Used Ex components in boxes – enclosures:

| Device boxes –Al alloy | Device boxes -polyester | Device boxes – steel |
|------------------------|-------------------------|----------------------|
| PTB 98 ATEX 3101U      | PTB 01 ATEX 1061U       | FTZÚ 01 ATEX 0074U   |
| IBExU 12 ATEX 1144U    | FTZÚ 13 ATEX 0162U      | PTB 03 ATEX 1013U    |
| SIRA 18 ATEX 3261U     | IBExU13ATEX1003U        | PTB 02 ATEX 1082U    |
|                        | IBExU06ATEX1065U        | PTB 00 ATEX 1101U    |
|                        | SIRA 18 ATEX 3261U      |                      |
|                        | PTB 03 ATEX 1011U       |                      |



Page of Annex: 3/3

This certificate is granted subject to the general conditions of the FTZÚ, s.p. This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.